

BOLETIM INFORMATIVO

Boletim Informativo Nº 18 - 2º Trimestre de 2017



ENQUADRAMENTO



PRINCIPAIS RESULTADOS



NOTÍCIAS



EVENTOS



PROTOCOLOS



GRUPO PRAIA



VISITE-NOS
www.ine.cv



INE e CNDP realizam conferência sobre
Proteção de Dados Pessoais Sensíveis



INE reúne com o Grupo de
Apoio Orçamental



ENQUADRAMENTO

Caros Leitores,

O Boletim do INE (BINE) n.º 18 apresenta-nos uma síntese de todas as atividades desenvolvidas no 2º trimestre de 2017, referente à divulgação de informação, o que foi notícia, eventos realizados, protocolos assinados, entre outras.

Em termos de divulgação de informação, nesse trimestre foram disseminados os resultados do Índice de Preços no Consumidor do 2º trimestre de 2017, o Índice de Conjuntura aos Agentes Económicos e ao Consumidor do 1º Trimestre de 2017, o Índice de Preços do Comércio Externo de março a maio de 2017, os resultados do Comércio Externo 1.º trimestre de 2017, as Estatísticas do Turismo do 1º trimestre de 2017, os Indicadores de Atividade do Sector Serviços do 1º Trimestre de 2017, os resultados das Contas Nacionais Definitivas 2015 e as Contas Nacionais Trimestrais do 1º Trimestre 2017 e as Estatísticas dos Transportes do 1º Trimestre 2017.

Em relação a protocolos assinados é de salientar os assinados com as Universidades (Jean Piaget, ISCJS e UniSantiago), com a Direção Nacional de Receitas do Estado, com a Agência Marítima e Portuária e com o Instituto Nacional de Saúde Pública.

Durante este trimestre vários foram os eventos realizados, sendo importante realçar a organização conjunta com a Comissão Nacional de Proteção de Dados de uma conferência sobre a Proteção de Dados Pessoais Sensíveis, a realização, em parceria com a União Africana e as Nações Unidas, do Seminário Internacional “Recolha de Dados Eletrónicos sobre as Estatísticas da Governança, Paz e Segurança (GPS-SHaSA)” e a realização do 1º Seminário de Consulta Nacional para o Lançamento do Processo de Elaboração da ENDE 2017-2021, com o objetivo de apresentar o Roteiro e dar início ao processo do Diagnóstico do Estado do Sistema Estatístico Nacional.

Em termos de notícias é de realçar a missão de assistência técnica às Contas Nacionais e ao Índice de Preços no Consumidor realizada pelo do FMI, o Atelier sobre Projeto Centro de Referência em Recolha de Dados nos Censos em África, realizada em Dakar, a Visita de Peritos da Agência Nacional de Estatística e Demografia do Senegal (ANSD), no âmbito do Índice de Preços do Comércio Externo, a participação do INE na VII Conferência da CPLP e a Reunião de Presidentes e Diretores Gerais de Estatística da CPLP, o Workshop de Validação Técnica do Relatório de Avaliação de Dados e do Perfil Migratório de Cabo Verde 2017, entre outras.

Nesta edição traremos um artigo sobre as atividades efetuadas no âmbito do Grupo Praia em Estatística de Governança, designadamente a participação nas reuniões internacionais, reuniões virtuais, apresentação e socialização do Grupo Praia junto de instituições nacionais, consulta a experts nacionais com o fito de promover uma discussão com peritos/especialistas nacionais em matéria da estatística da governança a fim de recolher inputs para a redução das dimensões no âmbito da atividade I do Grupo Praia.

Os resultados apresentados neste Boletim são uma síntese e pode-se encontrar mais detalhes no Portal do INE (www.ine.cv) ou, ainda, podem ser feitos pedidos de informação à instituição.

O INE agradece, mais uma vez, a todos pela excelente colaboração em todas as operações estatísticas que realiza, o que lhe tem permitido fazer o seu trabalho, com vista a disponibilização de informações estatísticas de qualidade, para tomada das melhores decisões baseadas em evidências e para o reforço da própria cidadania e crescente literacia estatística.

Boa leitura!

Osvaldo Borges

Presidente do Conselho de Administração



PRINCIPAIS RESULTADOS

Este espaço apresenta uma síntese dos principais resultados divulgados pelo INE no trimestre findo.

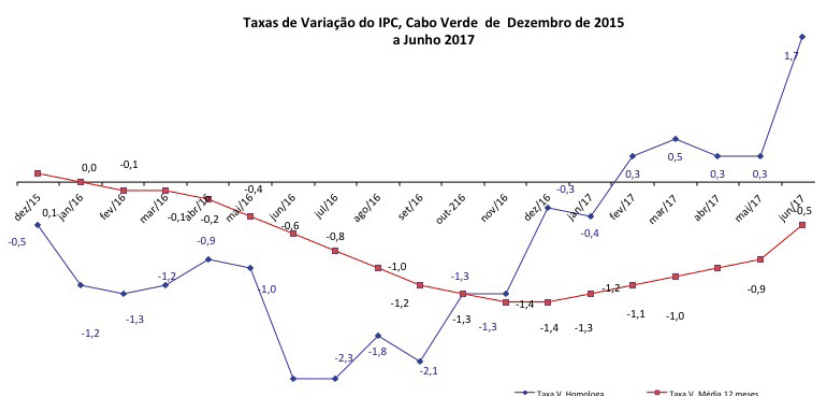
Resultados do IPC no 2º trimestre de 2017

O INE publica no 10º dia útil de cada mês os dados do Índice de Preços no Consumidor (IPC). No trimestre findo, a taxa de variação mensal foi -0,3%, em abril, aumentando para 0,2% em maio e diminuindo para -1,3% em junho.

A taxa de variação homóloga registada foi de 0,3%, em abril, mantendo o mesmo valor em maio e aumentando para 1,7% em junho.

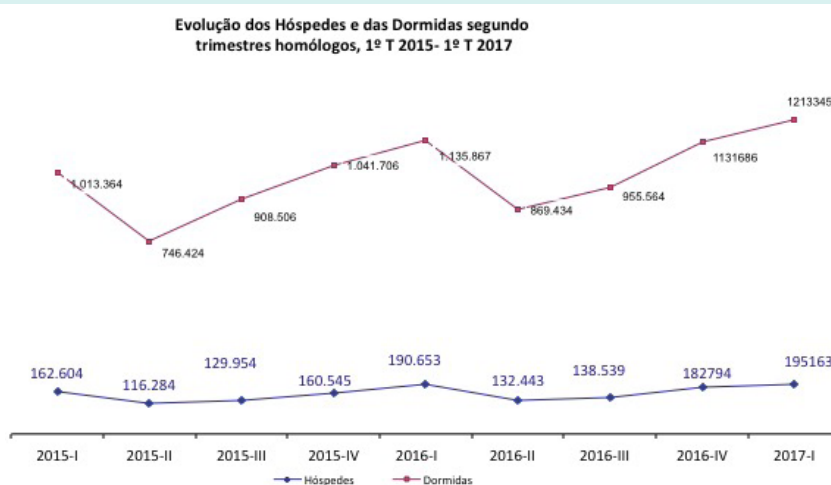
A variação média dos últimos doze registada foi de -1,0%, em abril, aumentando para -0,9% em maio e passando para -0,5% em junho.

É possível ver no Portal do INE (ine.cv) essas variações ao nível das ilhas abrangidas pela recolha e, ainda, os índices de alguns agregados especiais, tais como: Total excluindo energia, Bens, Serviços, Total excluindo energia, produtos alimentares e bebidas, álcool e tabaco, entre outros, e respetivas taxas de variação homóloga.



Resultados Estatísticas do Turismo 1º Trimestre de 2017

No primeiro trimestre de 2017, o número de hóspedes e de dormidas nos estabelecimentos hoteleiros do país evoluíram positivamente, respetivamente, 2,4% e 6,8%, face ao mesmo período de 2016. Neste trimestre, o Reino Unido foi o principal país de proveniência de turistas. Os turistas deste país foram os que permaneceram mais tempo em Cabo Verde, com uma estadia média de 7,9 noites. A ilha do Sal foi a ilha mais procurada, representando cerca de 47,9% das entradas nos estabelecimentos hoteleiros.



Resultados dos Indicadores de Atividade do Sector Serviços 1º Trimestre de 2017

O índice de volume de negócios registou, no primeiro trimestre de 2017, uma variação homóloga nominal de 5,8%.

As secções de Comércio por grosso; reparação de veículos automóveis e motociclos, e de atividades de informação e comunicação apresentaram contributos mais relevantes para

a variação do índice agregado (4,7 e -0,6 pontos percentuais), em resultado de variações de 8,6% e -8,1 respetivamente. As restantes secções apresentam uma contribuição de 0,2 pontos percentuais para a variação do índice. O índice de volume de negócios nos serviços registou um aumento trimestral de 0,6%. Os índices de emprego a tempo integral e total registaram variações homólogas de -0,8% e 0,3%, respetivamente. O índice de remunerações brutas registou um aumento de 2,3%.



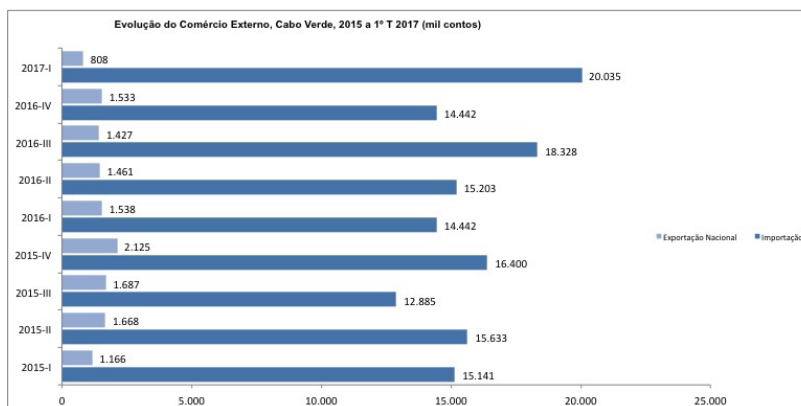
PRINCIPAIS RESULTADOS

Resultados do Comércio Externo 1º Trimestre de 2017

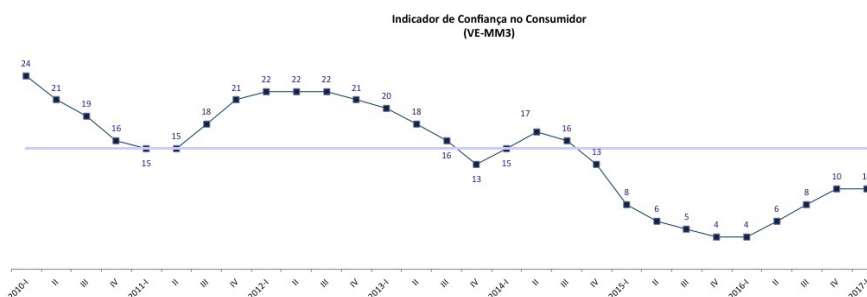
No primeiro trimestre de 2017, tanto as importações, como as re-exportações tiveram evolução positiva, (38,7%) e (33,1%), respetivamente, e as exportações evoluíram negativamente, (-47,3%), em relação ao período homólogo. No mesmo período, o deficit da balança comercial aumentou 48,9% e a taxa de cobertura diminuiu em 6,6 pontos percentuais (p.p.).

A Europa continua sendo o principal cliente de Cabo Verde, absorvendo cerca de 96,1% do total das exportações cabo-verdianas. As exportações cabo-verdianas para os outros continentes foram de montantes relativamente pouco expressivos, embora tenham verificado um relativo crescimento para a América.

As importações de Cabo Verde, no período em análise, registaram um acréscimo de 38,7%, face ao mesmo período do ano anterior. O continente europeu continua a ser o principal fornecedor de Cabo Verde, com 83,8% do montante total (contra 77,0% do mesmo período do ano transato). As exportações deste continente para Cabo Verde, aumentaram 51,0%, face ao mesmo período do ano anterior.



Resultados de Conjuntura no Consumidor 1º Trimestre 2017



De acordo com os resultados do inquérito de Conjuntura no Consumidor no 1º trimestre de 2017, constata-se que o indicador de confiança no consumidor estagnou-se. O indicador situa-se abaixo da média da série, evoluindo positivamente relativamente

ao trimestre homólogo. Este resultado deveu-se à apreciação positiva sobre a situação financeira das famílias, situação económica e do desemprego no país, para os próximos 12 meses, relativamente ao trimestre homólogo.

Resultados Estatísticas dos Transportes 1º Trimestre 2017

No primeiro trimestre de 2017, nos aeroportos e aeródromos nacionais, o número de passageiros movimentados aumentou 12,2%, o número de aviões movimentados aumentou 19,3%, a tonelagem de cargas movimentadas diminuiu 14,4% e a tonelagem dos correios movimentados diminuiu 32,3%, em relação ao mesmo período do ano de 2016.

No mesmo período, nos portos nacionais, o número de navios movimentados aumentou 4,4%, a tonelagem de mercadorias movimentadas aumentou 22,5%, o número de passageiros

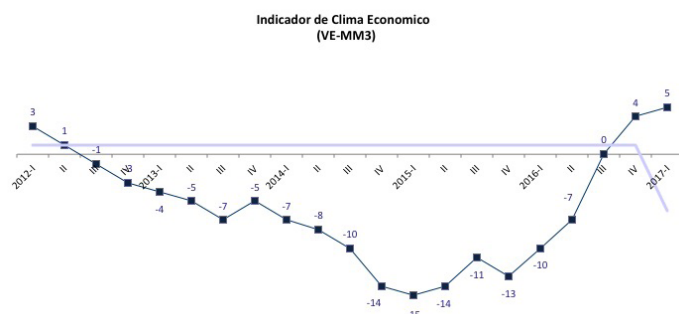
movimentados diminuiu 11,3% e o número de contentores de 20 pés movimentados aumentou 30,6%, em relação ao mesmo período do ano de 2016.

Ainda, no período em análise, no transporte coletivo urbano regular de passageiros por meio de autocarros, o número de passageiros movimentados cresceu 20,6%, a extensão de percursos aumentou ligeiramente 0,4%, o total de quilómetros percorridos cresceu 7,6%, o total de horas trabalhadas aumentou 13,8%, o índice de passageiros transportados por quilómetros nos diversos percursos melhorou 12,0% e o número de lugares oferecidos pelos autocarros aumentou ligeiramente 0,8%, em relação ao mesmo período do ano de 2016.



PRINCIPAIS RESULTADOS

Resultados de Conjuntura aos Operadores Económicos 1º Trimestre 2017



No 1º trimestre de 2017, constata-se que o indicador de clima manteve a tendência ascendente dos últimos trimestres, ou seja, o ritmo de crescimento económico continua a acelerar no primeiro trimestre de 2017. O indicador registou o valor mais alto dos últimos vinte e três (23) trimestres consecutivos, tendo evoluído positivamente relativamente ao mesmo período do ano 2016, revelando que a conjuntura económica é favorável. Este

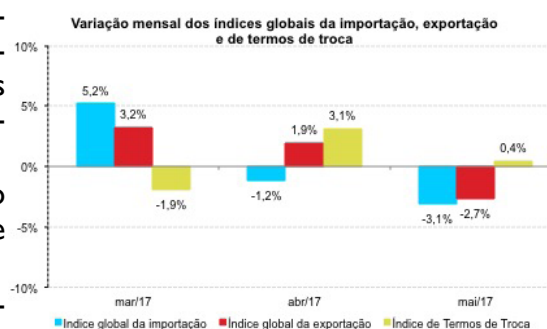
diagnóstico conjuntural resulta da síntese das apreciações transmitidas pelos empresários da construção, do comércio em estabelecimentos, do turismo, da indústria transformadora e dos transportes e serviços auxiliares aos transportes.

Resultados do Índice de Preços do Comércio Externo março a maio de 2017

No período em análise, os preços dos produtos importados aumentaram 5,2% em março de 2017. Contrariamente, em abril e maio de 2017 registou-se diminuições de 1,2% e 3,1%, respetivamente, nos preços dos produtos importados.

Os preços dos produtos exportados, no mês de março de 2017, foram de 3,2%; em abril houve um acréscimo de 1,9% e em maio fixou-se em -2,7%.

Durante o período em análise registou-se uma deterioração nos índices de termos de troca, com uma diminuição global de 1,9% em março de 2017. Em abril e maio de 2017, registaram-se melhorias nos índices de termos de troca, com um aumento global de 3,1% e 0,4%, respetivamente.



Resultados das Contas Nacionais Definitivas 2015 e Contas Nacionais Trimestrais 1º Trimestre 2017

O INE apresentou no dia 30 de junho, os resultados das Contas Nacionais Definitivas 2015 e Contas Nacionais Trimestrais 1º Trimestre 2017.

Conforme os resultados apresentados, e observando o PIB por sector a preços correntes, em 2015, consta-se que o sector terciário continua com o maior peso na economia (60,5%) e que isso se deve, fundamentalmente, aos serviços não mercantis ou seja serviços da administração pública (16,3%). O sector secundário (17,8%) ocupa o segundo lugar e o sector primário é o sector com menor peso na economia (9,1%).

Na análise do PIB pela óptica da despesa constata-se uma pequena queda no investimento (57.148 milhares de contos em 2014 para 47.906 milhares de contos em 2015), mas uma ligeira subida no consumo final (128.676 milhares de contos em 2014 para 133.410 milhares de contos em 2015). A balança comercial teve uma pequena melhoria resultado do aumento da exportação e duma ligeira diminuição das importações. Em 2015, no cômputo geral, o PIB real cresceu 1% e o PIB nominal 2,8%.

No 1º trimestre de 2017, o Produto Interno Bruto (PIB) registou, em termos homólogos, um aumento de 3,6% em volume. De acordo com a política de revisão das contas trimestrais, após a publicação dos resultados definitivos das Contas Anuais de 2015, as estimativas dos trimestres seguintes (1º trimestre de 2016 a 4º trimestre de 2016) foram revistas. Assim, a taxa de crescimento prevista para o ano 2016 foi revista, passando de 3,9% a 3,8. Esta evolução deve-se, sobretudo, ao crescimento registado nas atividades de Indústria Transformadora, Comércio, Alojamento e Restauração e Impostos Líquidos de Subsídios.



INE recebe missão de assistência técnica às Contas Nacionais e Índice de Preços no Consumidor



O INE recebeu, de 24 de abril a 05 de maio, a missão de assistência técnica às Contas Nacionais, liderada pelo Consultor Roberto Ramos, especialista do FMI. O objetivo foi de rever as tarefas associadas à fase 0 e à fase I do plano de trabalho da mudança de ano de base das Contas Nacionais de 2007 para 2015, avaliar o estado dos protocolos e partilha de dados entre o INE, Banco Central e o Ministério das Finanças (Direção Nacional de Orçamento e Contabilidade Pública, da Direção Nacional do Planeamento e da Direção Nacional de Receitas do Estado) e determinar as razões para revisões das estimati-

vas anuais do PIB e recomendações para a próximas etapas.

Esteve presente no primeiro dia a Sra. Donna Greman, Assessora Regional de Estatística da AF-RITAC West 2 /FMI.

Também recebeu, de 24 a 28 de abril, a missão de assistência técnica do Dr. Daniel Santos, perito em Estatísticas de Preços do FMI, no âmbito da Estatísticas Preços. O objetivo da visita foi de analisar os resultados do Inquérito às Despesas e Receitas Familiares de 2015, auxiliar o INE em selecionar a amostra do IPC (cobertura do país / cabaz do IPC / seleção de pontos de venda) e assistir o INE no desenvolvimento de um plano de ação para a atualização do Cabaz e dos ponderadores do IPC.



Atelier sobre Projeto Centro de Referência em Recolha de Dados nos Censos em África



Teve lugar de 02 a 05 de maio, em Dakar, um Atelier sobre o Projeto Centro de Referência em Recolha de Dados nos Censos em África, com a presença de INE de Cabo Verde, IBGE do Brasil, ANSD de Dakar, ABC do Brasil e FNUAP do Brasil, Cabo Verde e Dakar.

O objetivo do atelier foi de relançar e materializar o funcionamento do Centro de Referência.

Durante o atelier, ficou decidido que o IBGE fará as capacitações à equipa técnica do INE de Cabo Verde entre 13 de novembro a 1 de dezembro de 2017, a primeira repassagem do conhecimento será realizada pela ANSD e INE conjuntamente e, preferencialmente, no primeiro trimestre de 2018. Também ficou decidido que será criado um Comité de Gestão do Projeto.

No final foram assinadas as principais decisões e conclusões pelo FNUAP Brasil, IBGE, Cabo Verde e Dakar.

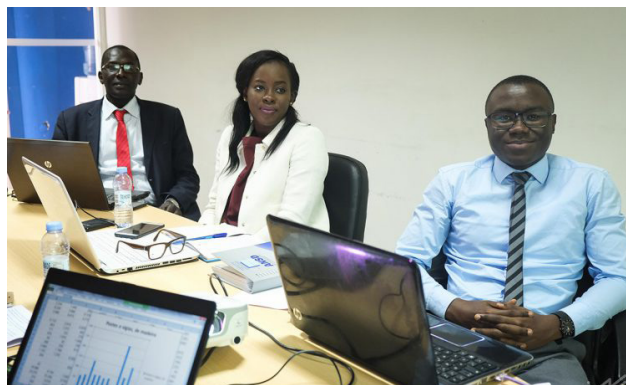




Visita ao INE de Peritos da Agência Nacional de Estatística e Demografia do Senegal (ANSD)

No quadro da cooperação Sul-Sul, o INE recebeu, de 15 a 18 de maio, a visita de três peritos da Agência Nacional de Estatística e Demografia do Senegal (ANSD), no âmbito do Índice de Preços do Comércio Externo.

O objetivo geral da visita foi dar a conhecer aos peritos do ANSD do Senegal a experiência do INE de Cabo Verde na produção de estatísticas do comércio externo em todas as suas fases, afim de consolidar o cálculo dos Índice de Preços do Comércio Externo de Cabo Verde ao nível SH10, também consolidar o documento metodológico e apresentar o trabalho sobre a mudança do ano de base do Índice de Preços do Comércio Externo.



INE reúne com o Grupo de Apoio Orçamental



O INE reuniu, no dia 05 de junho, com o Grupo de Apoio Orçamental (GAO), no sentido de prestar esclarecimentos a um conjunto de solicitações levantadas pelo referido grupo.

Conforme o que foi solicitado pelo GAO, o Presidente do INE apresentou as operações em curso, com realce na elaboração da Estratégia Nacional de Desenvolvimento da Estatística (ENDE 2017-2021), Recenseamento Geral da População e Habitação de 2020, a implementação do Sistema de Contas Nacionais 2008, novo ano de base para o cálculo do IPC, Inquérito Demográfico e de Saúde Reprodutiva entre outras operações. Também apresentou os principais indicadores macroeconómicos do país com ênfase no PIB, IPC, emprego, clima económico, pobreza, etc. No final, expôs as perspetivas, desafios e prioridades para os anos de 2017 a 2021.

As interpelações feitas pelo GAO foram no sentido de esclarecer a questão relacionada com a

articulação entre a ENDE e o Plano Estratégico de Desenvolvimento Sustentável (PEDS), a mudança do ano de base das Contas Nacionais, e estatísticas concernente à formação profissional e a mudança da lei do SEN que consiste, em outros, na disponibilização de micro-dados.

No final da reunião, o Grupo de Apoio Orçamental (GAO) demonstrou a sua satisfação pelo facto do INE tem disponibilizado indicadores estatísticos em infografias sobre vários temas de interesse e também pelo excelente relacionamento que tem tido com o INE.





Formação sobre como utilizar corretamente as nomenclaturas



O INE realizou, nos dias 12 e 13 de junho, uma formação sobre “Como utilizar corretamente as nomenclaturas: Classificação Nacional das Profissões (CNP) e Classificação das Atividades Económicas (CAE)”. Esta formação foi feita para os funcionários do INE no dia 6 de junho e, e posteriormente (nos dias 12 e 13 de junho) foi alargada a outras instituições. O formador foi o

Dr. Danilton Tavares, técnico do INE. Devido a uma consciente dificuldade técnica existente na utilização correta das diferentes nomenclaturas e, tendo em conta as necessidades sobejamente manifestadas pelos técnicos do Sistema Estatístico Nacional (SEN), o INE decidiu realizar esta formação com o objetivo de munir os técnicos de conhecimentos teóricos e práticos com vista à utilização adequada das referidas nomenclaturas.



INE participa na VII Conferencia da CPLP e Reunião de Presidentes e Diretores Gerais de Estatística da CPLP

Teve lugar em S.Tomé, de 12 a 14 de junho, a VII Conferencia da CPLP e Reunião de Presidentes e Diretores Gerais de Estatística da CPLP. Estiveram presentes na reunião os Presidentes, Diretores e Responsáveis da Cooperação de todos os países da CPLP exceto Guiné Bissau e Moçambique. Foi a primeira vez que esta reunião contou com a presença da Guiné Equatorial. O tema do evento foi a Agenda 2030 para o Desenvolvimento Sustentável e os desafios que se colocam aos INE's da CPLP.



Na sessão de abertura contou com os discursos da Sra. Directora da Estatística de S.Tomé e o Sr. Ministro das Finanças de São Tomé, sendo que ambos se incidiram na sobre os ODS e as inovações que os INE da CPLP devem adotar para a produção dos indicadores para os ODS.

A conferencia teve dois painéis importantes, o primeiro intitulado “Os ODS e os desafios que se colocam aos INE quanto à capacidade de resposta para o seu acompanhamento e monitorização” e o segundo a Inovações na Ronda de Censos da População e Habitação”. Nesses dois painéis tiveram apresentações dos INE dos vários países da CPLP (São Tomé, Angola, Portugal, Cabo Verde, Brasil, Timor Leste, Guiné Equatorial) e de instituições e organismos internacionais, tais como a Cooperação Portuguesa, a FNUAP Regional, o Instituto de Higiene e Medicina Tropical de Portugal.

No segundo dia, 13 de junho, teve lugar a reunião de Presidentes e Diretores Gerais de Estatística da CPLP, onde foi aprovada a ata da reunião anterior que teve lugar em Dili e a aprovação do programa de trabalho. Durante a reunião foram apresentados o novo programa de capacitação estatística da CPLP (2018-2020) e o balanço do Programa anterior (2012-2017); a Implementação do SNC 2008-2010 nos países da CPLP; o Programa Estatística da ENCE (Escola Nacional de Ciência Estatística) do IBGE. Também foi apresentado pelo INE de Portugal a proposta de criação de um site sobre as estatísticas dentro do Site da CPLP para a promoção da Comunidade Estatística da CPLP e a apresentação pelo Brasil da proposta da publicação CLPL em Números, com introdução de alguns indicadores dos ODS. No final foi apresentado para discussão e aprovação as principais conclusões e recomendações da reunião. A próxima reunião ficou acordado que decorrerá em 2019, Guiné-Equatorial.



Workshop de Validação Técnica do Relatório de Avaliação de Dados e do Perfil Migratório de Cabo Verde 2017



A Organização Internacional para a Migração (OIM) em colaboração com o INE, realizou de 27 a 28 de junho, um Workshop de validação técnica do relatório de avaliação de dados e do perfil migratório de Cabo Verde 2017, perfil esse elaborado por essas duas instituições, no âmbito do Projeto Apoio à Livre Circulação das Pessoas e Migração em África Ocidental (FMM África Ocidental).

A sessão de abertura contou com a presença do Vice-Presidente do INE, representante da OIM e Representante da União Europeia.

O Perfil Migratório é uma atividade fundamental no desenvolvimento de políticas factuais para apoiar as políticas nacionais sobre a migração, incluindo os compromissos internacionais relacionados com a migração, nomeadamente as políticas sobre a Livre circulação e a implementação dos Objetivos de Desenvolvimento Sustentável

(ODS). Consequentemente, é necessário atualizar regularmente o seu conteúdo para assegurar-se que seja uma ferramenta útil para os decisores políticos.

O primeiro Perfil Migratório de Cabo Verde foi desenvolvido em 2009. A sua atualização em 2017 permitirá apoiar os esforços do governo na melhoria do sistema e da estrutura de gestão de dados migratórios. também permitirá fornecer informações atualizadas sobre as tendências migratórias, o impacto da migração, os instrumentos de governação da migração e as recomendações para melhorar a gestão das migrações em Cabo Verde.

O segundo Perfil Migratório de 2017 foi analisado e discutido durante este workshop e no final foram recolhidos subsídios para a melhoria e finalização do documento.





EVENTOS

INE e CNPD realizam conferência sobre Proteção de Dados Pessoais Sensíveis



O INE realizou no dia 25 de abril, em parceria com Comissão Nacional de Proteção de Dados (CNPd), uma Conferência sobre o tema “Proteção de Dados Pessoais Sensíveis”, no âmbito da comemoração do 2º Aniversário do CNPD. A cerimônia de abertura contou com a presença da Sra. Secretária Geral da Assembleia Nacional, Marlene Dias, Sr. Presidente do INE, Osvaldo Borges e Sr. Presidente da CNPD, Faustino Monteiro Varela. Segundo o Sr. Presidente da CNPD “importa fazer algumas considerações gerais sobre o tema desta conferência “Proteção de dados pessoais sensíveis”, o qual constitui um assunto de crescente atualidade e que está e deve estar no centro da atenção da CNPD, dos responsáveis pelo tratamento de dados e dos cidadãos, que são os titulares de dados. Estamos a referir-nos ao descontrolo do tratamento informático de dados pessoais ou à falta de um controlo eficaz que acarreta riscos e perigos muito graves para a privacidade das pessoas. A proteção das pessoas contra o tratamento de dados pessoais assenta em meios normativos e meios administrativos.”

O Presidente do INE na sua intervenção salientou que “o INE, enquanto órgão central do Sistema Estatístico Nacional (SEN), tem por missão produzir e difundir informações estatísticas oficiais credíveis e em tempo oportuno (...). Produzir essas estatísticas exige a recolha de dados junto de pessoas singulares (indivíduos, famílias, agregados, etc.), de pessoas coletivas (empresas, etc.) ou o aproveitamento das fontes administrativas. Em Cabo Verde, a lei n.º 35/VII/2009 de 2 de março do SEN, no seu artigo 10º, define o Segredo Estatístico (...). Esta proteção visa salvaguardar a privacidade dos cidadãos, preservar a concorrência leal entre os agentes económicos e garantir

a confiança dos inquiridos no Sistema Estatístico Nacional”.

A Sra. Secretária Geral da Assembleia Nacional proferiu breves palavras e parabenizou, em nome do Presidente da Assembleia Nacional, a CNPD e o INE pela iniciativa e augurou sucessos à conferência e almejou que a conferência traga subsídios importantíssimos para um tema tão caro como a proteção de dados sensíveis.

Durante a conferência, foram apresentados dois painéis, sendo o primeiro intitulado “Tratamento de Dados de Saúde”. Neste painel foi feita duas apresentações, uma sobre “Princípios Gerais” pela Presidente da Comissão Nacional de Proteção de Dados de Portugal, Dra Filipa Galvão, e “Gestão de Dados em Saúde”, pela Secretária Geral da CNPD de Portugal, Dra Isabel Cruz.

No segundo Painel, foram apresentados dois temas, uma sobre “Inquérito Junto às Famílias” pela Dra. Noemi Ramos, Directora do Departamento de Estatísticas Demográficas e Sociais do INE, e “Tratamentos de Dados de Geolocalização no Contexto Laboral” pelo Jurista Geraldo Almeida. Todos os temas apresentados tinham como propósito sensibilizar o público para a importância de proteger os dados pessoais sensíveis, as várias formas de o fazer e em que contexto.





EVENTOS

Seminário Recolha de Dados Eletrónicos sobre as Estatísticas da Governança, Paz e Segurança (GPS-SHaSA)



A União Africa, em parceria com as Nações Unidas e o INE, realizou de 08 a 12 de maio, o Seminário Recolha de Dados Eletrónicos sobre as Estatísticas da Governança, Paz e Segurança (GPS-SHaSA), destinado aos Institutos Africanos de Estatística. Estão presentes neste seminário representantes dos INE de Cabo Verde, Nigéria, Níger, Quênia, Uganda, Malawi, Seychelles, Tchad, Costa de Marfim, Burundi, África do Sul- APRM, Togo, Guiné Conacri, Mali e, também, organismos internacionais como PNUD de Etiópia, de Malawi, Nigéria, de Cabo Verde e União Africana.

A sessão de abertura foi presidida pela Sua Excelência o Sr. Ministro dos Negócios Estrangeiros e da Defesa Nacional, Luis Filipe Tavares, com a presença da Sra. Representante do PNUD em Cabo Verde, Ulrika Richardson, Sr. Representante da União Africana, Jose Awong Alene, e o Senhor Vice-Presidente do INE de Cabo Verde, Celso Soares.

GPS-SHaSA é um projeto da União Africana, com apoio técnico de PNUD, que tem como a ambição a harmonização das estatísticas a nível do continente africano, ou seja, capacitar os países a gerar informações estatísticas oportunas, confiáveis e harmonizadas, cobrindo todos os aspetos da integração política, económica, social e cultural da África.

É um projeto de interesse comum de todos os países africanos, e a sua adoção constitui um ponto de viragem para as estatísticas, mas também para as instituições governamentais que precisam destes dados para delinear políticas fundamentadas em evidências. É importante salientar que as estatísticas da governança medem os Direitos Humanos, Integridade e Transparência, Estado de Direito, e a Governação.

A pedido da União Africana, em 2012, o PNUD prestou apoio a 5 países para pilotar a ferramenta de recolha de dados GPS SHaSA. Os 5 países são Côte d'Ivoire, Camarões, Malawi, Quênia e Cabo Verde. Devido à alta demanda e interesse pela iniciativa, quatro países nomeadamente Mali, Burundi, Uganda e Tunísia também pilotaram os instrumentos, utilizando os seus próprios recursos. A experiência adquirida com a fase-piloto tornou evidente que uma ferramenta integrada se tornou necessária para evitar a multiplicidade de ferramentas, a duplicação de esforços e o desperdício de recursos escassos.

É neste âmbito que se realizou este seminário com o propósito de formar os profissionais dos INE da África Subsariana a melhorarem as suas capacidades no concernente ao desenvolvimento das suas competências em empregar métodos modernos de recolha e análise de dados, bem como na divulgação de dados estatísticos. Os objetivos específicos deste seminário são: introduzir nos INE o uso das TIC para o gerenciamento de dados do GPS; apreender e compreender os componentes do hardware e software na recolha de dados eletrónicos; analisar e disseminar dados de GPS; facilitar a demonstração de práticas da recolha de dados eletrónicos usando ferramenta atual do GPS – ShaSA; demonstrar uma ampla gama de habilidades e estratégias de comunicação relevantes na análise e disseminação da estática do GPS e, por ultimo, promover o relacionamento e o fortalecimento do trabalho em rede entre os INE.

Cabo Verde acolhe pela quarta vez um evento sobre GPS, o primeiro foi “Atelier de Validação Nacional – Módulo Paz e Segurança e Módulo Governança” (7 e 8 de agosto de 2013); o segundo “Atelier sobre análise de dados de Governança, Paz e Segurança – GPS” (14 a 18 de abril de 2014); o terceiro “Atelier em metodologia SHaSA – GPS (5 e 6 junho 2014), sendo que neste foram apresentados os resultados do Inquérito Governança, Paz e Segurança (GPS), um dos módulos do Sistema Integrado do Inquérito Multiobjectivo Contínuo realizado pelo INE, e discutida a metodologia de GPS. Todos foram promovidos por PNUD e União Africana, em parceria com o Instituto Nacional de Estatística de Cabo Verde.



EVENTOS

INE realiza 1º Seminário de Consulta Nacional para o Lançamento do Processo de Elaboração da ENDE 2017-2021



O INE, enquanto coordenador da elaboração da Estratégia Nacional de Desenvolvimento da Estatística (ENDE 2017-2021), realizou, no dia 15 de maio, o 1º Seminário de Consulta Nacional para o lançamento do processo de elaboração da ENDE 2017-2021. Neste seminário reuniu-se os produtores de estatística, os utilizadores e financiadores com o fito de divulgar a ENDE, apresentar o roteiro e dar início ao processo do diagnóstico.

A sessão de abertura foi presidida pelo Sr. Presidente do Conselho Nacional de Estatística, Raimundo Lopes, com a presença do Sr. Presidente do INE, Osvaldo Borges, e o Sr. Vice-Presidente do INE, Celso Soares.

Segundo o Sr. Presidente do INE “para a elaboração da ENDE 2017-2021, o INE já criou uma equipa com os seus profissionais que já elaborou o Roteiro da ENDE a ser discutido hoje neste Seminário. Esta equipa será ampliada com a inclusão de profissionais de outros sectores e instituições. Dezenas de atividades estão previstas neste Roteiro e, o Seminário que hoje estamos a realizar, é o início deste processo de planeamento. Espero que os objetivos previstos para este Seminário sejam atingidos.”

Na sua intervenção o Sr. Presidente do CNEST enfatizou que “uma Estratégia Nacional de Desenvolvimento da Estatística proporciona um quadro e um plano de ação sólidos para reforçar as capacidades estatísticas, de forma a suprir as atuais e futuras necessidades de dados. O objetivo é, sobretudo, alinhar a estratégia de desenvolvimento estatístico com os programas e estratégias nacionais de desenvolvimento de âmbito mais vasto, centrados na redução da pobreza”.

Em Cabo Verde, o processo de planeamento da atividade estatística nacional, inicialmente, foi

enquadrado pelo Plano de Atividade Estatística 1998-2001, seguidamente, pela Agenda Estatística para o Desenvolvimento 2006-2011 e, por último, pela Estratégia Nacional de Desenvolvimento da Estatística (ENDE) para o período 2012-2016.

A ENDE é o instrumento de planeamento da atividade estatística oficial de médio prazo no âmbito do Sistema Estatístico Nacional (SEN), bem como de coordenação de parcerias para a estatística oficial, capaz de garantir adequada previsibilidade dos recursos para a atividade estatística do país.

O SEN de Cabo Verde já iniciou o processo de elaboração da ENDE para o período 2017-2021, e que se pretende que seja um processo participativo, o que implica, necessariamente, o envolvimento de todos órgãos do SEN (produtores e utilizadores de estatísticas oficiais) e dos parceiros de cooperação, além do engajamento político a nível superior do Governo.

O primeiro passo na elaboração de uma ENDE iniciou com a preparação de um Roteiro no qual se justifica a necessidade da elaboração da ENDE e a importância do seu alinhamento com os programas de desenvolvimento do país, os objetivos e resultados esperados, os recursos humanos, as atividades, o calendário e orçamento para a elaboração da ENDE.

O Roteiro para a elaboração da ENDE 2017-2021 foi concebido e tendo sido validado pelo Conselho Nacional de Estatística [órgão do Estado que superiormente orienta e coordena o SEN] na sua reunião ordinária do passado dia 28 de março do corrente ano.

Durante o seminário foram apresentados o estado atual do SEN, situação atual e os desafios do INE, o projeto ENDE e o Roteiro para a Elaboração da ENDE. No final, foram debatidos o roteiro, a metodologia de diagnóstico e foram também analisados os questionários.





PROTOCOLOS

INE e a Direção Nacional de Receitas do Estado assinam Protocolo de Colaboração

O INE assinou no dia 6 de abril, um protocolo de colaboração com a Direção Nacional de Receitas do Estado.

O objetivo do protocolo é a cedência ou troca de informações ou dados essenciais ou pertinentes para a execução das atividades de ambas as instituições. No protocolo estabeleceu-se como prioritárias as Estatísticas Empresariais, as Contas Nacionais, anuais e trimestrais, as Estatísticas do Comércio Externo e Sistema de Informação Geográfica (SIG), reforçando, assim, a cooperação existente de forma que as informações produzidas sejam melhores articuladas.



A produção estatística tem custos avultados, pelo que o INE pretende, cada vez mais, aproveitar informações de fontes administrativas de forma a reduzir esses custos e também não duplicar esforços na recolha de informações já existentes, sendo estas uma das grandes vantagens do protocolo rubricado.

INE assina protocolo de colaboração com o Agência Marítima e Portuária



O INE assinou no dia 13 de abril, em São Vicente, um protocolo de colaboração com a Agência Marítima e Portuária (AMP). O protocolo estabelece os termos e as condições de colaboração e articulação entre o INE e a AMP, para a produção e difusão das estatísticas oficiais sob a competência ou responsabilidade da AMP. Assenta no apoio à produção e difusão das estatísticas do setor marítimo e portuário.

Durante a estadia em São Vicente, o Presidente do INE e a sua equipa tiveram reunião com os inquiridores que fazem recolha dos dados do Índice de Produção industrial (IPI), Indicador de Atividade de Serviço, IPC e Conjuntura. O objetivo da reunião foi de apresentação dos novos dirigentes e auscultar as preocupações dos inquiridores.

INE assina protocolo de colaboração com o Instituto Nacional de Saúde Pública

O INE assinou no dia 17 de abril um protocolo de colaboração com o Instituto Nacional de Saúde Pública (INSP), e que estabelece as bases para uma relação de cooperação mútua no domínio de recolha, tratamento e partilha de dados estatísticos, de documentação específica, promoção da investigação na área da saúde e formação, especificamente no desenvolvimento de ações conjuntas em diversas áreas de interesse mútuo, especificamente na realização e participação em estudos e inquéritos, e sistema de informação geográfica em saúde; desenvolvimento de projetos de formação de recursos humanos; produção, análise, disseminação e utilização

científica da informação estatística; desenvolvimento de projetos de investigação científica, cujos resultados podem influenciar no processo decisório de instituições públicas e privadas.

A relação de cooperação entre as duas instituições poderá concretizar-se, ainda, com realização de colóquios, seminários, conferências e demais iniciativas de reconhecimento e interesse recíproco.





PROTOCOLOS

INE assina protocolo com diversas Universidades do País

O INE assinou no dia 16 de maio um protocolo de colaboração com o Instituto Superior de Ciências Jurídicas e Sociais (ISCJS). A assinatura teve lugar no auditório do ISCJS e contou com a presença do Sr. Presidente do INE, Osvaldo Borges, e a Sra. Presidente do ISCJS, Yara Miranda.

No dia 26 de maio, foi a vez de o INE assinar um protocolo de colaboração com a Universidade Jean Piaget, tendo contado com a presença do Magnífico Reitor, Doutor Włodzimierz J. Szymaniak, o Administrador Geral de Jean Piaget, Dr. Carlos Mota, e o Presidente do INE, Doutor Osvaldo Borges.

No dia 14 de junho, o INE também assinou um protocolo de colaboração com a Universidade de Santiago. A assinatura teve lugar nessa Univer-

sidade de Santiago e contou com a presença do Sr. Presidente do INE, Doutor Osvaldo Borges, e do Sr. Magnífico Reitor da Universidade de Santiago, Doutor Gabriel Fernandes.

O objetivo desses protocolos são comuns, que é estabelecer uma parceria sistemática e efetiva entre o INE e as universidades, com o objetivo de promover a articulação entre as partes no desenvolvimento de projetos de formação e desenvolvimento profissional; reforçar o desenvolvimento da produção, disseminação, análise e utilização científica da informação estatística nas duas instituições públicas; promover a investigação científica e aplicada, assim como promover o desenvolvimento da produção estatística e a utilização do mesmo no processo decisório das instituições públicas e privadas e, por fim, promover a literacia estatística no seio da comunidade académica.



INE e UniSantiago



INE e ISCJS



INE e UniPiaget

Atividades desenvolvidas no âmbito do Grupo Praia

O “Grupo Praia em Estatística de Governança” foi criado pela Comissão Estatística das Nações Unidas em março 2015 como uma “equipa de peritos” para congregar consensos sobre as Estatísticas de Governança, contribuindo, essencialmente, para:

- 1) Trabalhar na harmonização e consolidação de um quadro (framework) de conceptualização de Governança e de suas dimensões, bem como no estabelecimento de um quadro (framework) operacional de metodologias e métodos de mensuração de estatísticas de governança, com base na consolidação, no mapeamento das boas práticas e iniciativas num quadro de transparência e documentação de processos, com vista à produção de um manual (Handbook) de Estatísticas de Governança a ser apresentado e aprovado pela Comissão Estatística das Nações Unidas (NU) em março 2020;
- 2) Colaborar ativamente com as NU e outros organismos sobre as questões específicas da estatística de Governança, por exemplo as estatísticas de corrupção, vitimização, etc.
- 3) Apoiar e sensibilizar os diferentes países sobre a importância das estatísticas de Governança e promover a sua utilização efetiva como instrumento de apoio à decisão.

Na 47ª Comissão de Estatística das Nações Unidas, em 2016, aprovou-se o roteiro (roadmap) do Grupo Praia que contém atividades a serem desenvolvidas até 2020. Para o ano de 2017, a atividade principal prevista no roteiro é o “mapeamento, avaliação crítica e síntese de instâncias disponíveis de conceptualização e de medição da governança por vários países e continentes, instituições de pesquisa, agências do Sistema das Nações Unidas e outros atores, utilizando diferentes abordagens”.

Em 2017, várias são as atividades desenvolvidas até esta data. Por exemplo, o INE de Cabo Verde realizou duas reuniões paralelas, no dia 9 de março, na **48ª Reunião da Comissão de Estatística das Nações Unidas em Nova Iorque**:

- 1) Um encontro com os membros do Praia City Group onde se apresentou a nova equipa do INE-CV que compõe o Secretariado do Praia City Group e se apresentou as atividades já realizadas, se mostrou o envolvimento e engajamento da nova equipa do Secretariado, liderado pelo Presidente do Grupo Praia e onde se anunciou os próximos passos e eventos do Praia City Group;
- 2) Um encontro com alguns membros do Comité de Direção (Steering Committee) (OHCHR, UNDP, PARIS21, BAD e INEGI), onde foram discutidos e aprovado o Plano de trabalho e o Orçamento para 2017, o financiamento desse Plano, o processo de admissão de novos membros, o apoio a longo prazo para o Secretariado, os grupos de trabalho para os indicadores dos ODS16 Tier III e o agendamento das próximas reuniões.

No dia 10 de abril, foi feita uma **reunião virtual com alguns membros do Comité de Direção do Grupo Praia (OHCHR, UNDP, PARIS21, INEGI e Transparência Internacional)** com o objetivo de dar seguimento às decisões tomadas no último encontro do Comité de Direção designadamente, o novo modelo de adesão de membros ao Grupo Praia, a análise da proposta da Transparência Internacional em tornar-se membro do Comité de Direção e a análise dos Termos de Referência (TdR) para o recrutamento de um consultor para o suporte a longo prazo do Grupo Praia; Adenda para o TdR dos membros do Comité de Direção; e a preparação da próxima reunião de líderes e co-líderes para cada capítulo do Handbook.

O Presidente do INE, Doutor Osvaldo Borges, por inerência de funções, Presidente do Praia City Group em Estatísticas da Governança, participou, nos dias 3 e 4 de Maio de 2017, no “**Stockholm Forum on Peace and Development**”, organizado pelo Stockholm International Peace Research Institute (SIPRI).

Este Fórum visava identificar boas práticas em intervenções de consolidação da paz e para a avaliação de como e, em que circunstâncias tais abordagens podem ser replicadas, dimensionadas ou modificadas para atender às necessidades dos outros contextos. Este fórum reuniu mais de 200 investigadores



alto nível, decisores políticos e profissionais de todo o mundo. Atualmente, tornou-se no maior espaço de diálogo global sobre o processo da paz.

A pedido dos organizadores, o Presidente integrou um dos painéis de discussão e abordou duas questões, a saber: 1) How can we ensure that SDG16+ and the New Deal make a difference to people's lives, especially those living in conditions of conflict and insecurity? 2) How do we capture and leverage experience and research to ensure that these global agendas bring positive change for all people? Doutor Osvaldo Borges considera que a sua participação foi muito útil porque permitiu discutir e conhecer as experiências relacionadas com os indicadores de nível 3 dos ODS16 que estão diretamente sob a responsabilidade do Praia City Group.

Também foi realizada em Oslo, de 9-10 de maio de 2017, com a participação do Presidente do INE, Doutor Osvaldo Borges, do Coordenador Técnico do Grupo Praia, Dr. Carlos Mendes e o Coordenador Adjunto do Grupo Praia, Dr. João de Pina, a **primeira reunião técnico-metodológica de estatísticos e especialistas em estatísticas de governança**, organizado pelo PNUD e pelo secretariado do Grupo Praia (INE-CV), e acolhido pelos membros do Grupo Praia e Estatística da Noruega. O PNUD assumiu a responsabilidade provisória de três indicadores de nível 3, no âmbito do Objetivo de Desenvolvimento Sustentável 16 sobre Paz, Justiça e Instituições Fortes. O objetivo do PNUD foi de facilitar a discussão em torno desses três indicadores, apoiar na formulação e definição de uma ficha de metadados para cada indicador que foi amplamente aprovada e que deverá ser submetida à Comissão de Estatística da ONU (UNSC), através do Grupo Praia sobre Estatísticas de Governança e o Grupo Interagências e de Peritos sobre indicadores SDG (IAEG-SDGs) até o final de 2017.

Com o objetivo de promover uma discussão com peritos/especialistas nacionais em matéria de estatística da governança, a fim de recolher inputs para a redução das dimensões no âmbito da atividade I do Grupo Praia (Mapeamento, avaliação crítica e síntese de instâncias disponíveis de conceptualização e de medição da governança por vários países e continentes, instituições de pesquisa, agências do sistema das Nações Unidas e outros atores, utilizando diferentes abordagens), o INE realizou no dia 2 de junho, uma **Consulta a Expert Nacionais sobre as Estatísticas da Governança, no âmbito do Grupo Praia**.

Durante o encontro, fez-se a apresentação do Grupo Praia e o enquadramento da referida consulta pelo Dr. Carlos Mendes na qualidade de coordenador técnico do Grupo Praia, e na sequência, foi aberta a discussão onde se auscultou as experiências dos intervenientes em matéria de governança principalmente no que tange à conceptualização e mensuração da governança; também ficou-se a conhecer as dificuldades técnicas dos peritos no concernente à conceptualização e mensuração da governança; e obteve-se o ponto de vista dos peritos sobre a focalização das dimensões: direitos humanos versus bem-estar social.

No final da consulta, ficou decidido que cada especialista deverá enviar a sua reflexão ao INE sobre os pontos discutidos; que há necessidade de se realizar pelo menos mais dois encontros para consolidar o processo de redução das dimensões (que deverá passar de 14 para 9 ou 10) e apresentar as justificações para as opções feitas.



Também, o INE realizou no dia 13 de junho, em parceria com o Instituto superior de Ciências e Económicas e Empresarias (ISCEE), uma apresentação do Grupo Praia no âmbito da **Socialização junto das Instituições do Ensino Superior**, onde foi abordado alguns conceitos de Governança e sua forma de mensuração.

O Objetivo da Socialização foi de 1) dar a conhecer a existência do Grupo Praia em Estatísticas de Governança, traçando um histórico da sua criação, os objetivos, o âmbito, a estrutura e a sua ancoragem nas Nações Unidas; 2) promover nos interessados uma discussão com especialistas nacionais em matéria de Estatística da Governança.

É de relembrar que a missão do Praia City Grupo é de trabalhar na produção, consolidação e apresentação de um manual (Handbook) em março de 2020, que será utilizado para produzir as estatísticas oficiais sobre Governança ao nível das estruturas das Nações Unidas.



FICHA TÉCNICA

Propriedade - INE | Edição N° 18 | Coordenação: Divisão de Comunicação, Difusão e Relações Institucionais
Gestão de conteúdos: Carmem Cruz | Concepção gráfica e Registo de imagens: Éldon Leocádio
Textos: Carmem Cruz | Participação neste número: Carmem Cruz | Revisão: Adilson Penha
Documentação e Informação: INE



inecv@ine.gov.cv



+238 2613827 / 3960



Rua da Caixa Económica nº18 - CP 116 - Fazenda
Ilha de Santiago - República de Cabo Verde